L8050 Series

EN **Start Here**
FR **Démarrez ici**

TR **Buradan Başlayın**

EPSON
EXCEED YOUR VISION

414238600

© 2022 Seiko Epson Corporation
Printed in XXXXXX

Read This First
The ink for this printer must be handled carefully. Ink may splatter when the ink tanks are being filled or refilled with ink. If ink gets on your clothes or belongings, it may not come off.

Lisez d'abord ceci
L'encre de cette imprimante doit être manipulée avec précaution. De l'encre peut s'échapper lors du remplissage des réservoirs. Les éventuelles taches d'encre présentes sur vos vêtements ou vos affaires peuvent être indélébiles.

Önce Bunu Okuyun
Bu yazıcı için mürekkep dikkatle kullanılmalıdır. Mürekkep tankları doldurulurken veya yeniden doldurulurken etrafa mürekkep bulaşabilir. Giysilerinize veya eşyalarınıza mürekkep bulaşırsa bu lekelerin temizliği mümkün olmayabilir.

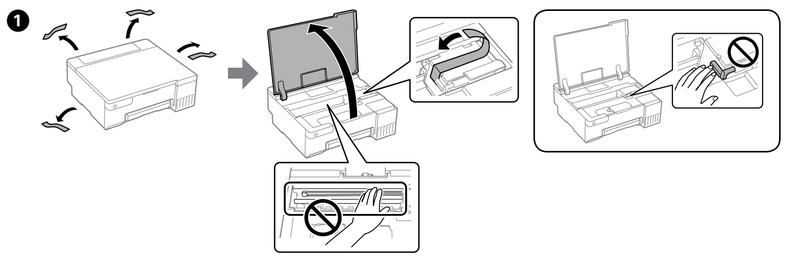


Additional items may be included depending on the location. / Selon votre zone géographique, des éléments supplémentaires peuvent être inclus. / Konuma bağlı olarak ek öğeler eklenebilir.

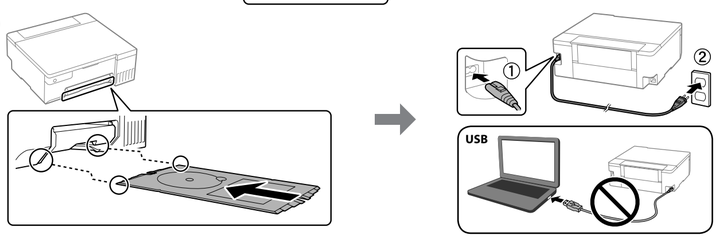
The initial ink bottles will be partly used to charge the print head. These bottles may print fewer pages compared to subsequent ink bottles. / Les flacons d'encre initiaux servent en partie à amorcer la tête d'impression. Ces flacons peuvent imprimer moins de pages en comparaison de ceux que vous achèterez par la suite. / Yazdırma kafasını doldurmak için ilk mürekkep şişeleri kısmen kullanılır. Bu şişeler izleyen mürekkep şişelerine oranla birkaç sayfa yazdırabilir.

1

❶



❷

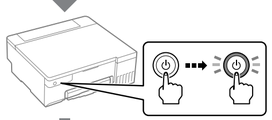


❸ Select the printer setup method.
Sélectionnez la méthode de configuration de l'imprimante.
Yazıcı kurulum yöntemini seçin.

Do you have a smart device?
Disposez-vous d'un périphérique intelligent ?
Bir akıllı aygıtınız mı var?

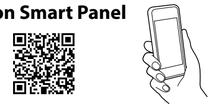
No.
Non.
Hayır.
→ Go to section 2.
Rendez-vous à la section 2.
Bölüm 2'ye gidin.

Yes./Oui./Evet.



Hold down the ⏻ button until it flashes. Then use your smart device to complete the rest of the setup process.
Maintenez la touche ⏻ appuyée jusqu'à ce qu'elle clignote. Ensuite, utilisez votre périphérique intelligent pour terminer le reste du processus d'installation.
Yanıp sönene kadar ⏻ düğmesine basılı tutun. Daha sonra kurulum sürecinin geri kalanını tamamlamak için akıllı aygıtınızı kullanın.

Epson Smart Panel



Install Epson Smart Panel.
This will help you set up the printer even if you use the printer with a computer.
Installez Epson Smart Panel.
Cela vous aidera à configurer l'imprimante, même si vous utilisez l'imprimante avec un ordinateur.
Epson Smart Panel'i kurun.
Bu, yazıcıyı bir bilgisayarla kullansanız dahi yazıcı kurulumunu yapmanıza yardımcı olacaktır.

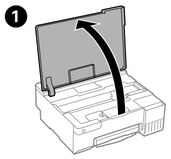
Epson Smart Panel ?

You can set up the printer while watching instructions on your smart device. By using the app, you can remotely control the printer on your smart device or perform more diverse printing through the app.
Vous pouvez configurer l'imprimante pendant que vous regardez les instructions sur votre périphérique intelligent. En utilisant l'application, vous pouvez contrôler l'imprimante à distance sur votre périphérique intelligent ou effectuer des impressions plus diverses via l'application.
Akıllı aygıtınızda talimatlarını izlerken yazıcının kurulumunu yapabilirsiniz. Uygulamayı kullanarak yazıcıyı akıllı aygıtınızdan uzaktan kontrol edebilir veya uygulama içinden daha çeşitli yazdırma işlemleri gerçekleştirebilirsiniz.

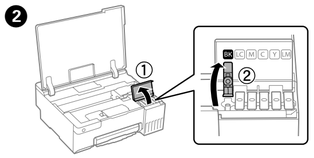
2

Follow these instructions if you selected "No" in section 1 — ❸.
Procédez comme suit si vous avez sélectionné « Non » à la section 1 — ❸.
Bölüm 1 — ❸'de "Hayır" seçimini yaptıysanız, bu talimatları izleyin.

❶

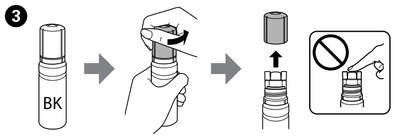


❷



Make sure that the color of the ink tank matches the ink color that you want to fill.
Vérifiez que la couleur du réservoir correspond à celle de l'encre que vous voulez charger.
Mürekkep tankının renginin doldurmak istediğiniz mürekkep rengiyle eşleştiğinden emin olun.

❸

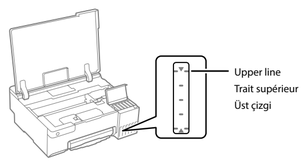


- ❑ Remove the cap while keeping the ink bottle upright; otherwise ink may leak.
- ❑ Use the ink bottles that came with your printer.
- ❑ Epson cannot guarantee the quality or reliability of non-genuine ink. The use of non-genuine ink may cause damage that is not covered by Epson's warranties.

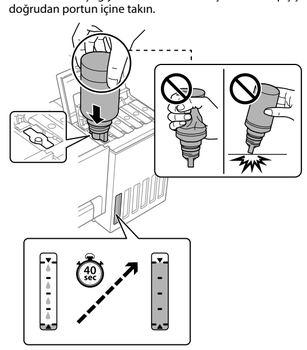
- ❑ Retirez le capuchon tout en maintenant le flacon d'encre à la verticale. Autrement, de l'encre pourrait s'échapper.
- ❑ Utilisez les flacons d'encre fournis avec votre imprimante.
- ❑ Epson ne saurait garantir la qualité ou la fiabilité de cartouches d'encre non authentiques. L'utilisation d'une encre non Epson peut provoquer des dommages non couverts par les garanties Epson.

- ❑ Mürekkep şişesini dik tutarken kapağı çıkarın; aksi halde mürekkep sızabilir.
- ❑ Yazıcınızla gelen mürekkep şişelerini kullanın.
- ❑ Epson, orijinal olmayan mürekkeplerin kalitesini veya güvenilirliğini garanti edemez. Orijinal olmayan mürekkep kullanımı, Epson'ın garantisi kapsamında olmayan hasara yol açabilir.

❹ Check the upper line in the ink tank.
Vérifiez le trait supérieur dans le réservoir d'encre.
Mürekkep tankındaki üst çizgiyi kontrol edin.



❺ Insert the ink bottle straight into the port to fill ink to the upper line.
Insérez le flacon d'encre droit dans la goulotte pour remplir l'encre jusqu'au trait supérieur.
Mürekkebi üst çizgiye kadar doldurmak için mürekkep şişesini doğrudan portun içine takın.

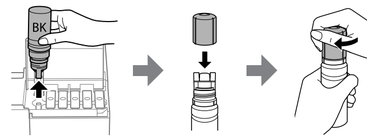


- ❑ **When you insert the ink bottle into the filling port for the correct color, ink starts pouring and the flow stops automatically when the ink reaches the upper line.**
- ❑ If the ink does not start flowing into the tank, remove the ink bottle and reinsert it. However, do not remove and reinsert the ink bottle when the ink has reached the upper line; as doing so may cause ink to leak or damage the printer when the ink rises above the upper line.
- ❑ Ink may remain in the bottle. The remaining ink can be used later.
- ❑ Do not leave the ink bottle inserted; otherwise the bottle may be damaged or ink may leak.

- ❑ **Lorsque vous insérez le flacon d'encre dans la goulotte de remplissage de la bonne couleur, l'encre se déverse et le flux s'interrompt automatiquement lorsque le niveau d'encre atteint le trait supérieur.**
- ❑ Si l'encre ne se déverse pas dans le réservoir, retirez le flacon d'encre et réinsérez-le. Cependant, ne retirez pas et ne réinsérez pas le flacon d'encre lorsque l'encre a atteint la ligne supérieure. Cela pourrait engendrer une fuite d'encre ou endommager l'imprimante lorsque l'encre dépasse la ligne supérieure.
- ❑ Il peut rester de l'encre dans le flacon. Vous pourrez réutiliser cette encre restante plus tard.
- ❑ Ne laissez pas le flacon d'encre inséré, car il pourrait être endommagé ou de l'encre pourrait s'écouler.

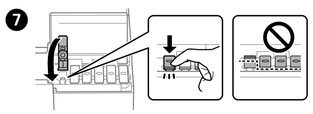
- ❑ **Mürekkep şişesini doğru rengin doldurma portuna taktığınızda, mürekkep akmaya başlar ve mürekkep üst çizgiye ulaştığında akış otomatik durur.**
- ❑ Mürekkep tank içine akmaya başlamadıysa, mürekkep şişesini çıkarın ve yeniden takın. Ancak, mürekkep üst çizgiye ulaştığında mürekkep şişesini çıkarmayın ve yeniden takmayın; aksi takdirde, mürekkep üst çizginin üzerine çıktığında mürekkebin sızmasına veya yazıcıya zarar vermesine neden olabilir.
- ❑ Mürekkep şişede kalabilir. Kalan mürekkep daha sonra kullanılabilir.
- ❑ Mürekkep şişesini takılı bırakmayın; aksi halde şişe hasar görebilir veya mürekkep sızabilir.

❻ When the ink reaches the upper line of the tank, pull out the bottle.
Une fois que l'encre a atteint le trait supérieur du réservoir, retirez le flacon.
Mürekkep tankın üst çizgisine ulaştığında, şişeyi çekip çıkarın.

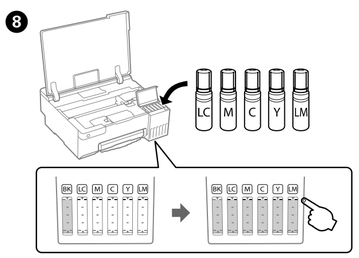


If any ink remains in the ink bottle, tighten the cap and store the bottle upright for later use.
S'il reste de l'encre dans le flacon d'encre, resserrez le capuchon et conservez le flacon à la verticale pour une utilisation ultérieure.
Mürekkep şişesinde mürekkep kalırsa, kapağı sıkın ve şişeyi daha sonra kullanmak üzere dik olarak saklayın.

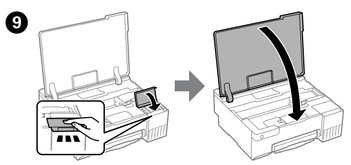
❼



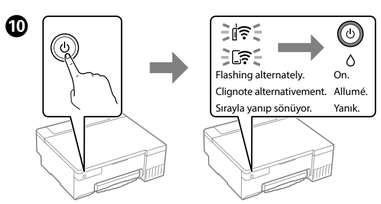
❽



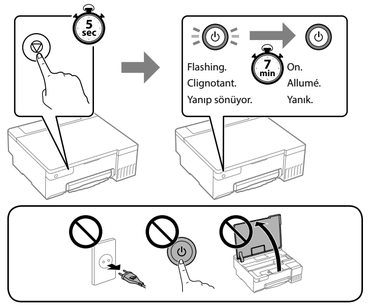
❾



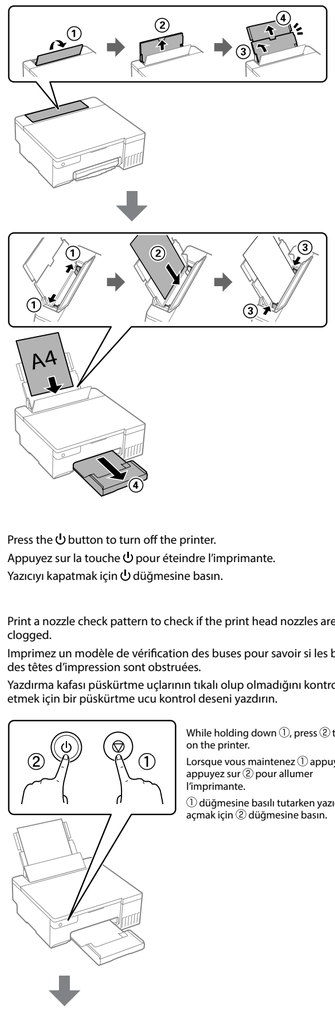
❿



⓫ Confirm that the tanks are filled with ink, and then hold down the ⏻ button for 5 seconds to start charging ink. Charging ink takes about 7 minutes.
Confirmez que les réservoirs sont remplis d'encre, puis maintenez la touche ⏻ appuyée pendant 5 secondes pour commencer à charger de l'encre. Le chargement prend environ 7 minutes.
Tankların mürekkeple doldurulduğunu onaylayın ve mürekkep doldurmaya başlamak için 5 saniye boyunca ⏻ düğmesine basılı tutun. Mürekkep doldurma yaklaşık 7 dakika sürer.



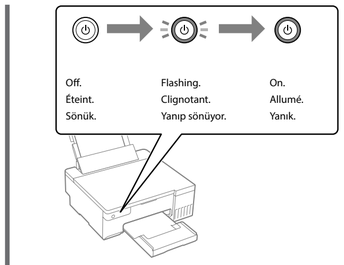
⓬ Load A4 size plain paper at the center of the paper support with the printable side facing up.
Chargez du papier A4 normal au milieu du support pour papier, face imprimable vers le haut.
Kağıt desteğinin ortasına yazdırılabilir tarafı yukarı bakacak şekilde A4 boyutta düz kağıt yükleyin.



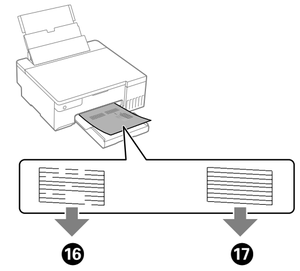
⓭ Press the ⏻ button to turn off the printer.
Appuyez sur la touche ⏻ pour éteindre l'imprimante.
Yazıcıyı kapatmak için ⏻ düğmesine basın.

⓮ Print a nozzle check pattern to check if the print head nozzles are clogged.
Imprimez un modèle de vérification des buses pour savoir si les buses des têtes d'impression sont obstruées.
Yazdırma kafası püskürtme uçlarının tıkalı olup olmadığını kontrol etmek için bir püskürtme ucu kontrol deseni yazdırın.

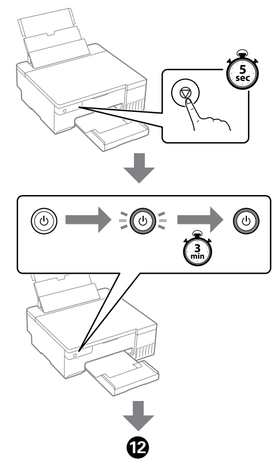
While holding down ①, press ② to turn on the printer.
Lorsque vous maintenez ① appuyé, appuyez sur ② pour allumer l'imprimante.
① düğmesine basılı tutarken yazıcıyı açmak için ② düğmesine basın.



⓯ The nozzle check pattern is printed. Check the printed pattern to see if the print head nozzles are clogged.
Le modèle de vérification des buses est imprimé. Examinez le modèle de vérification des buses pour savoir si les buses des têtes d'impression sont obstruées.
Püskürtme ucu kontrol deseni yazdırılır. Yazdırma kafası püskürtme uçlarının tıkalı olup olmadığını görmek için yazdırılan deseni kontrol edin.



⓰ Run the print head cleaning. Print head cleaning uses some ink from all ink tanks.
Effectuez un nettoyage des têtes d'impression. Le nettoyage de la tête d'impression utilise de l'encre de tous les réservoirs d'encre.
Yazdırma kafası temizleme işlemini çalıştırın. Yazdırma kafası temizleme işlemi, tüm mürekkep tanklarından biraz mürekkep kullanır.



⓱ Visit the website to install software and configure the network. When this is complete, the printer is ready for use.
Visitez le site Web pour installer le logiciel et configurer le réseau. Lorsque c'est terminé, l'imprimante est prête à être utilisée.
Yazılımı yüklemek ve ağı yapılandırmak için web sitesini ziyaret edin. Bu işlem tamamlandığında, yazıcı kullanıma hazır olacaktır.

https://epson.sn/8050

Guide to Control Panel

Buttons and Functions

⏻	Turns the printer on or off.
Wi-Fi	Clears a network error. Hold down for 5 seconds or more to make network settings using the WPS push button.
	Prints a network connection report to determine the causes of any network problems. To get more information, hold this button down for more than 5 seconds to print a network status sheet.
	Stops the current operation. Hold this button down for 5 seconds until the ⏻ button flashes to run print head cleaning.
Wi-Fi +	**PIN Code Setup (WPS):** Hold down the **Wi-Fi** and buttons simultaneously to start PIN Code Setup (WPS).
Wi-Fi +	**Wi-Fi Direct (Simple AP) Setup:** Hold down the **Wi-Fi** and buttons simultaneously to start Wi-Fi Direct (Simple AP) Setup.
Wi-Fi + ⏻	**Disable Network Service:** Turn the printer on while holding down the **Wi-Fi** button to disable Epson Connect settings.
+ ⏻	**Restore Default Network Settings:** Turn the printer on while holding down the button to restore the default network settings. When the network settings are restored, the and lights flash alternately and then turn off.
+ ⏻	**Print Nozzle Check Pattern:** Turn the printer on while holding down the button to print the nozzle check pattern.

Reading the Indication Lights

: Off : On : Flashing

Normal Status	
	The printer is connected to a wireless (Wi-Fi) network.
	The printer is connected to a network in Wi-Fi Direct (Simple AP) mode.
Error Status	
	Wi-Fi connection error has occurred. Press the **Wi-Fi** button to clear the error and try again.
	No paper is loaded or more than one sheet has been fed at a time. Also, if this indicator light is on when printing a disc or PVC ID card, insert the disc/ID card tray correctly. After loading paper or inserting the disc/ID card tray correctly, press the button.
	A paper jam has occurred or the disc or PVC ID card has not been placed on the disc/ID card tray correctly. After removing the paper or replacing the disc or PVC ID card, press the button. If a paper jam occurs, see the "Clearing Paper Jam" section. If the indicator light continues flashing, see the jammed paper section from "Solving Problems" in the *User's Guide*.
	Initial ink charging may not be complete. See section 2 on the front page to complete initial ink charging.
	A maintenance box is nearing the end of its service life. The light continues to flash until the maintenance box is replaced. You can continue printing until the and lights flash alternately.
	The printer was not turned off correctly. Press the button to clear the error. We recommend performing a nozzle check because the nozzles may have dried or clogged. To turn off the printer, make sure you press the ⏻ button.
	Flashing simultaneously: An ink pad is nearing or at the end of its service life. The ink pad needs to be replaced. Contact Epson or an authorized Epson service provider to replace the ink pad. Ink pads are not user-serviceable parts. Check the message displayed on the computer, and then press the button to clear the error or to continue cleaning. If the ink pad has reached the end of its service life, you can no longer perform cleaning. Printing can be performed but the quality of the printouts cannot be guaranteed. **Flashing alternately**: A borderless printing ink pad is nearing or at the end of its service life. Borderless printing is not available, but printing with a border is available. To replace the borderless printing ink pad, contact Epson or an authorized Epson service provider.
	Transportation lock is locked. After unlocking the transportation lock, press the button.
	Flashing alternately: A maintenance box is at the end of its service life. Replace the maintenance box, and then press the button to continue printing. To replace a maintenance box, see the *User's Guide*.
	The output tray has not been slid out. Slide out the tray.
All lights turn on except the ⏻ light.	The printer has started in recovery mode because the firmware update failed. For more details, see the error indicator table from "Solving Problems" in the *User's Guide*.
All lights flashing including the ⏻ light.	A printer error has occurred. Remove any paper inside the printer. Turn the power off and on again. If the error continues to occur after turning the power off and on again, contact Epson support.

Légende du panneau de commande

Boutons et fonctions

⏻	Permet d'allumer ou d'éteindre l'imprimante.
Wi-Fi	Annule une erreur de réseau. Maintenez enfoncé pendant plus de 5 secondes pour modifier les paramètres du réseau avec le bouton-poussoir WPS.
	Imprime un rapport de connexion réseau pour déterminer les causes de tout problème réseau. Pour obtenir plus d'informations, maintenez cette touche enfoncée pendant plus de 5 secondes pour imprimer une page d'état du réseau.
	Permet d'arrêter l'opération en cours. Maintenez cette touche enfoncée pendant 5 secondes jusqu'à ce que la touche ⏻ clignote pour procéder au nettoyage de la tête d'impression.
Wi-Fi +	**Paramétrage du code PIN (WPS) :** Maintenez simultanément les touches **Wi-Fi** et enfoncées pour démarrer le paramétrage du code PIN (WPS).
Wi-Fi +	**Paramétrage du mode Wi-Fi Direct (Simple AP) :** Maintenez simultanément les touches **Wi-Fi** et enfoncées pour paramétrer le mode Wi-Fi Direct (Simple AP).
Wi-Fi + ⏻	**Désactiver le service réseau :** Allumez l'imprimante tout en maintenant la touche **Wi-Fi** pour désactiver les paramètres Epson Connect.
+ ⏻	**Restauration des paramètres réseau par défaut :** Mettez l'imprimante sous tension en maintenant la touche enfoncée pour restaurer les paramètres réseau par défaut. Lorsque les paramètres réseau sont restaurés, les voyants et clignotent en alternance puis s'éteignent.
+ ⏻	**Impression d'un modèle de vérification des buses :** Mettez l'imprimante sous tension en maintenant la touche enfoncée pour imprimer le modèle de vérification des buses.

Lecture des voyants indicateurs

: Éteint : Activé : Clignotant

État normal	
	L'imprimante est connectée à un réseau sans fil (Wi-Fi).
	L'imprimante est connectée à un réseau en mode Wi-Fi Direct (Simple AP).
État d'erreur	
	Une erreur de connexion Wi-Fi est survenue. Appuyez sur la touche **Wi-Fi** pour effacer l'erreur et réessayez.
	Aucune feuille de papier n'est chargée ou plusieurs feuilles ont été entraînées en même temps. Par ailleurs, si ce voyant lumineux est allumé lors de l'impression d'un disque ou d'une carte d'identité en PCV, insérez le logement du disque/de la carte d'identité correctement. Après avoir chargé du papier ou inséré le logement du disque/de la carte d'identité correctement, appuyez sur la touche .
	Un bourrage papier est survenu ou le disque ou la carte d'identité en PCV n'a pas été placé(e) correctement sur le logement du disque/de la carte d'identité. Après avoir retiré le papier ou remplacé le disque ou la carte d'identité en PVC, appuyez sur la touche . Si un bourrage papier survient, consultez la section « Nettoyage du bourrage papier ». Si le voyant continue à clignoter, voir la section sur le bourrage papier dans « Résolution de problèmes » dans le *Guide d'utilisation*.
	Il est possible que le chargement d'encre initial ne soit pas terminé. Reportez-vous à la section 2 de première page pour procéder au premier chargement de l'encre.
	Un boîtier de maintenance est quasiment en fin de vie. Le voyant continue de clignoter jusqu'à ce que le boîtier de maintenance soit remplacé. Vous pouvez continuer à imprimer jusqu'à ce que les voyants et clignotent alternativement.
	L'imprimante n'a pas été mise hors tension correctement. Appuyez sur la touche pour effacer l'erreur. Nous vous recommandons d'effectuer une vérification des buses car les buses peuvent avoir séché et être bouchées. Pour éteindre l'imprimante, appuyez sur la touche ⏻.
	Clignotement simultané : Un tampon encreur pour impression sans marges est (quasiment) en fin de vie. Un tampon encreur doit être remplacé. Contactez Epson ou un prestataire de service Epson agréé pour remplacer le tampon encreur. Les tampons encreurs ne sont pas des pièces réparables par l'utilisateur. Vérifiez le message affiché sur l'ordinateur, puis appuyez sur le bouton pour effacer l'erreur ou poursuivre le nettoyage. Si le tampon encreur a atteint la fin de sa durée de vie, vous ne pouvez plus effectuer de nettoyage. L'impression peut être effectuée mais la qualité des impressions ne peut être garantie. **Clignotement alternatif** : Un tampon encreur pour impression sans marges est (quasiment) en fin de vie. L'impression sans marges n'est pas disponible, mais l'impression avec une marge est disponible. Pour remplacer le tampon encreur pour impression sans marges, contactez Epson ou un fournisseur de service Epson autorisé.
	Le verrou de transport est verrouillé. Après avoir déverrouillé le verrou de transport, appuyez sur le bouton .
	Clignotement en alternance : Un boîtier de maintenance est en fin de vie. Remplacez le boîtier de maintenance, puis appuyez sur le bouton pour continuer l'impression. Pour remplacer un boîtier de maintenance, consultez le *Guide d'utilisation*.
	Le bac de sortie n'a pas été sorti. Faites glisser le bac.
Tous les voyants s'allument sauf le voyant ⏻.	L'imprimante a démarré en mode de récupération, la mise à jour du micrologiciel ayant échoué. Pour plus de détails, consultez le tableau des indicateurs d'erreur dans la section « Résolution de problèmes » du *Guide d'utilisation*.
Tous les voyants clignotent, y compris le voyant ⏻.	Une erreur est survenue au niveau de l'imprimante. Retirez le papier présent dans l'imprimante. Mettez l'imprimante hors tension, puis de nouveau sous tension. Si l'erreur continue de se produire après la procédure de mise hors tension et sous tension, contactez l'assistance Epson.

Kumanda Paneli Kılavuzu

Düğmeler ve İşlevler

⏻	Yazıcıyı açar veya kapatır.
Wi-Fi	Bir ağ hatasını temizler. WPS düğmesini kullanarak ağ ayarlarını yapmak için 5 saniye veya daha uzun süre basılı tutun.
	Ağ sorunlarının nedenlerini belirlemek için bir ağ bağlantısı raporu yazdırır. Daha fazla bilgi için bir ağ durumu sayfası yazdırmak amacıyla bu düğmeyi 5 saniyeden uzun süre basılı tutun.
	Mevcut işlemi durdurur. Yazdırma kafası temizliğini çalıştırmak için ⏻ düğmesi yanıp sönene kadar 5 saniye boyunca bu düğmeyi basılı tutun.
Wi-Fi +	**PIN Kodu Ayarı (WPS):** PIN Kodu Ayarını (WPS) başlatmak için **Wi-Fi** ve düğmelerine aynı anda basılı tutun.
Wi-Fi +	**Wi-Fi Direct (Basit AP) Kurulumu:** Wi-Fi Direct (Basit AP) Kurulumunu başlatmak için **Wi-Fi** ve düğmelerine aynı anda basılı tutun.
Wi-Fi + ⏻	**Ağ Hizmetini Devre Dışı Bırak:** Epson Connect ayarlarını devre dışı bırakmak için **Wi-Fi** düğmesine basılı tutarken yazıcıyı açın.
+ ⏻	**Varsayılan Ağ Ayarlarını Geri Yükle:** Varsayılan ağ ayarlarını geri yüklemek için düğmesine basılı tutarken yazıcıyı açın. Ağ ayarları geri yüklendiğinde, ve ışıkları sırayla yanıp söner ve ardından kapanır.
+ ⏻	**Püskürtme Ucu Kontrol Deseni Yazdır:** Püskürtme ucu kontrol desenini yazdırmak için düğmesine basılı tutarken yazıcıyı açın.

Gösterge Işıklarını Anlama

: Kapalı : Açık : Yanıp Sönüyor

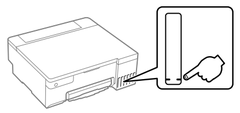
Normal Durum	
	Yazıcı bir kablosuz (Wi-Fi) ağa bağlı.
	Yazıcı Wi-Fi Direct (Basit AP) modunda bir ağa bağlı.
Hata Durumu	
	Wi-Fi bağlantı hatası oluştu. **Wi-Fi** düğmesine basarak hatayı giderin ve yeniden deneyin.
	Hiç kağıt yüklü değil ya da birden fazla sayfa tek seferde yüklenmiş. Ayrıca, bir disk veya PVC kimlik kartı yazdırırken bu gösterge ışığı yanıyorsa, disk/kimlik kartı tepsisini doğru şekilde yerleştirin. Kağıt yükledikten veya disk/kimlik kartı tepsisini doğru şekilde yerleştirdikten sonra, düğmesine basın.
	Bir kağıt sıkışması meydana geldi veya disk veya PVC kimlik kartı, disk/kimlik kartı tepsisine doğru şekilde yerleştirilmedi. Kağıdı çıkardıktan veya diski veya PVC kimlik kartını değiştirdikten sonra, düğmesine basın. Kağıt sıkışması meydana gelirse, "Kağıt Sıkışmasını Giderme" bölümüne bakın. Gösterge ışığı yanıp sönmeye devam ederse, *Kullanım Kılavuzu*ndaki "Sorun Çözme" başlığı altındaki sıkışmış kağıt bölümüne bakın.
	İlk mürekkep dolumu tamamlanmamış olabilir. İlk mürekkep dolumunu tamamlamak için ön sayfadaki bölüm 2'ye bakın.
	Bir bakım kutusu, servis ömrünün sonuna yaklaşıyor. Bakım kutusu değiştirilene kadar ışık yanıp sönmeye devam eder. ve ışıkları sırayla yanıp sönene kadar yazdırmaya devam edebilirsiniz.
	Yazıcı doğru biçimde kapatılmamış. Hatayı gidermek için düğmesine basın. Püskürtme uçları kurumuş veya tıkanmış olabileceğinden bir püskürtme denetimi gerçekleştirilmesini öneririz. Yazıcıyı kapatmak için ⏻ düğmesine bastığınızdan emin olun.
	Aynı anda yanıp sönüyor: Bir mürekkep pedi servis ömrünün sonuna yaklaşıyor veya sonunda. Mürekkep pedinin değiştirilmesi gerekir. Mürekkep pedini değiştirmek için Epson'a veya yetkili bir Epson hizmet sağlayıcısına başvurun. Mürekkep pedleri, kullanıcı tarafından bakımı yapılabilecek parçalar değildir. Bilgisayarda görüntülenen mesajı kontrol edin ve ardından hatayı gidermek ya da temizliğe devam etmek için düğmesine basın. Mürekkep pedi hizmet ömrünün sonuna ulaştıysa, artık temizlik yapamazsınız. Yazdırma yapılabilir ancak çıktıların kalitesi garanti edilemez. **Sırayla yanıp sönüyor**: Bir kenarlıksız baskı mürekkebi pedi servis ömrünün sonuna yaklaşıyor veya sonunda. Kenarlıksız yazdırma kullanılamıyor ancak bir kenarlıkla yazdırma kullanılabilir. Kenarlıksız baskı mürekkebi pedini değiştirmek için, Epson'a ya da yetkili bir Epson hizmet sağlayıcısına başvurun.
	Taşıma kilidi kilitli. Taşıma kilidini açtıktan sonra düğmesine basın.
	Sırayla yanıp sönüyor: Bir bakım kutusu, servis ömrünün sonunda. Bakım kutusunu değiştirin ve ardından yazdırmaya devam etmek için düğmesine basın. Bakım kutusunu değiştirmek için, *Kullanım Kılavuzu*na bakın.
	Çıkış tepsisi kaydırılmamış. Tepsiyi kaydırın.
⏻ ışığı hariç tüm ışıklar yanar.	Yazıcı, bellenim sürümü güncellemesi başarısız olduğundan kurtarma modunda başlatılmıştır. Daha fazla ayrıntı için, *Kullanım Kılavuzu*ndaki "Sorun Çözme" bölümündeki hata göstergesi tablosuna bakın.
⏻ ışığı dahil tüm ışıklar yanıp sönüyor.	Bir yazıcı hatası oluştu. Yazıcı içindeki kağıtları çıkarın. Gücü kapatıp tekrar açın. Gücü kapatıp tekrar açtıktan sonra hata oluşmaya devam ederse, Epson destek birimine başvurun.

Checking Ink Levels and Refilling Ink / Vérification des niveaux d'encre et recharge / Mürekkep Seviyelerini Kontrol Etme ve Yeniden Mürekkep Doldurma

Check the ink levels. If any of the ink levels are below the lower line, see steps ❶ to ❾ in section 2 to refill the tank.

Vérifiez les niveaux d'encre. Si l'un des niveaux d'encre se trouve en dessous de la ligne inférieure, reportez-vous aux étapes ❶ à ❾ de la section 2 pour recharger le réservoir en question.

Mürekkep seviyelerini kontrol edin. Mürekkep seviyelerinden biri alt çizginin altındaysa, tankı yeniden doldurmak için bölüm 2'deki ❶ – ❾ adımlarına bakın.



To confirm the actual ink remaining, visually check the ink levels in all of the printer's tanks. Prolonged use of the printer when the ink level is below the lower line could damage the printer.

Pour connaître le niveau d'encre restant, inspectez visuellement les niveaux d'encre dans tous les réservoirs. Une utilisation prolongée de l'imprimante alors que le niveau d'encre se trouve sous la ligne inférieure peut endommager l'imprimante.

Gerçek kalan mürekkebi onaylamak için, tüm yazıcı tanklarındaki mürekkep seviyelerini gözünüzle kontrol edin. Mürekkep seviyesi alt çizginin altındayken yazıcının uzun süre kullanılması yazıcıya zarar verebilir.

Ink Bottle Codes / Codes des flacons d'encre / Mürekkep Şişesi Kodları

For Europe / Pour l'Europe / Avrupa için

BK	LC	M	C	Y	LM
108					

For Asia / Pour l'Asie / Avrupa için

BK	LC	M	C	Y	LM
057					

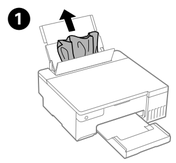
Use of genuine Epson ink other than the specified ink could cause damage that is not covered by Epson's warranties.

L'utilisation d'une encre authentique Epson autre que celle spécifiée ici peut provoquer des dommages non couverts par les garanties Epson.

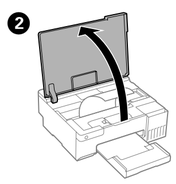
Belirtilen orijinal Epson mürekkebi dışındaki mürekkeplerin kullanımı sonucunda, Epson garanti kapsamına girmeyen hasarlar oluşabilir.

Clearing Paper Jam / Élimination d'un bourrage papier / Kağıt Sıkışmasını Temizleme

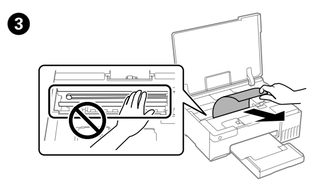
❶



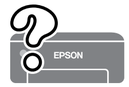
❷



❸



Troubleshooting / Dépannage / Sorun giderme



See the online *User's Guide* for detailed information. This provides you with operating, safety, and troubleshooting instructions such as clearing paper jams or adjusting print quality. You can obtain the latest versions of all guides from the following website.

Reportez-vous au *Guide d'utilisation* en ligne pour en savoir plus. Vous disposerez ainsi d'instructions de fonctionnement, de sécurité et de dépannage, comme la résolution des bourrages papier ou le réglage de la qualité d'impression. Vous pouvez obtenir les dernières versions de tous les manuels sur le site Web suivant.

Daha ayrıntılı bilgi için çevrimiçi *Kullanım Kılavuzu*na bakın. Bu, size kağıt sıkışmalarının giderilmesi ve yazdırma kalitesinin ayarlanması gibi işletim, güvenlik ve sorun giderme talimatlarını sağlayacaktır. Tüm kılavuzlarının en son sürümlerini aşağıdaki web sitesinden alabilirsiniz.

https://epson.sn/8050

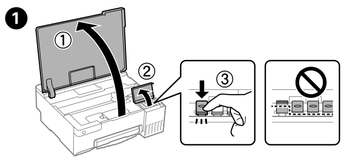
Support / Assistance / Destek

For outside Europe / En dehors de l'Europe / Avrupa dışı için
http://support.epson.net/

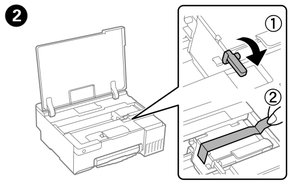
For Europe / Pour l'Europe / Avrupa için
http://www.epson.eu/support

Storing and Transporting / Stockage et transport / Depolama ve Nakliye

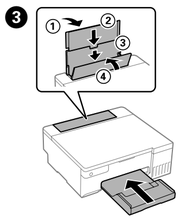
❶



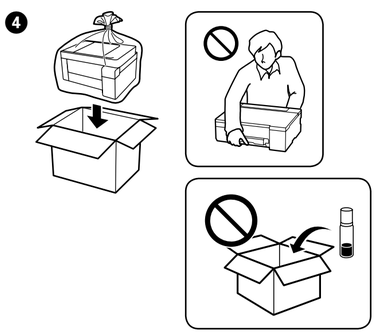
❷



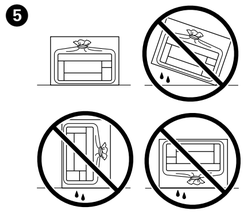
❸



❹



❺



- ❑ Be sure to keep the ink bottle upright when tightening the cap. Place the printer and the bottle in a plastic bag separately and keep the printer level as you store and transport it. Otherwise ink may leak.
- ❑ When using the printer again after transporting, remove the tape securing the print head.
- ❑ If print quality has declined the next time you print, clean and align the print head.

- ❑ Assurez-vous de maintenir le flacon d'encre orienté vers le haut lorsque vous resserrez le capuchon. Placez l'imprimante et le flacon dans un sac plastique séparément et maintenez l'imprimante à l'horizontale lorsque vous la stockez et la transportez. Autrement, de l'encre peut couler.
- ❑ Lorsque vous utilisez à nouveau l'imprimante après le transport, retirez le ruban qui attache la tête d'impression.
- ❑ Si la qualité de l'encre a diminué à la prochaine impression, nettoyez et alignez la tête d'impression.

- ❑ Kapağı sıkarken mürekkep şişesini dik tuttuğunuzdan emin olun. Yazıcıyı ve şişeyi ayrıca bir plastik poşete yerleştirin ve saklama ve taşıma sırasında yazıcıyı düz tutun. Aksi takdirde mürekkep sızıntısı olabilir.
- ❑ Yazıcıyı taşıdıktan sonra tekrar kullanırken, yazdırma kafasını sabitleyen bandı çıkarın.
- ❑ Bir sonraki yazdırma işleminizde yazdırma kalitesi düştüyse, yazdırma kafasını temizleyin ve hizalayın.

Radio Equipment Information for Users in Europe, UK and Turkey

Frequency Range Plage de fréquences Frekans Aralığı	2,400–2,483.5 MHz
Maximum Radio-Frequency Power Transmitted Puissance maximale transmise par la fréquence radio İletilen En Yüksek Radyo Frekansı Gücü	20.0 dBm (EIRP)

General Notice: Other product names used herein are for identification purposes only and may be trademarks of their respective owners. Epson disclaims any and all rights in those marks.

Maschinenlärminformations-Verordnung 3. GPSGV: Der höchste Schalldruckpegel beträgt 70 dB(A) oder weniger gemäss EN ISO 7779.

Das Gerät ist nicht für die Benutzung im unmittelbaren Gesichtsfeld am Bildschirmarbeitsplatz vorgesehen. Um störende Reflexionen am Bildschirmarbeitsplatz zu vermeiden, darf dieses Produkt nicht im unmittelbaren Gesichtsfeld platziert werden.

Для пользователей из России срок службы: 5 лет.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

Ürünün Sanayi ve Ticaret Bakanlığınca tespit ve ilan edilen kullanma ömrü 5 yıldır.

Tüketicilerin şikayet ve itirazları konusundaki başvuruları tüketici mahkemelerine ve tüketici hakem heyetlerine yapılabilir.

Üretici: SEIKO EPSON CORPORATION
Adres: 3-5, Owa 3-chome, Suwa-shi, Nagano-ken 392-8502 Japan
Tel: 81-266-52-3131
Web: http://www.epson.com/

The contents of this manual and the specifications of this product are subject to change without notice.